

Ainoa suomalainen sanomalehti Canadassa. Ilmestyy kaikkina arkipäivinä. Edullisin lehti ilmoittajille.

TYÖKANSI

Ainoa suomenkielinen sanomalehti Canadassa. Työväestön äänenkannattaja.

The only Finnish newspaper in Canada. Published every week-day. Advantageous paper for advertisers.

NO. 72 - 1913.

TORSTAINA, MAALISK. 27 p. - THURSDAY, MARCH 27th.

VII-S VUOSIKERTA - VOL VII

Tuhansia ihmisiä hukunut

DAYTON, OHIOSSA JOUTUNUT KAUEHIMMAN KOHTALON OMA KSI.

Ankariensateiden johdosta nousset hirveät tulvat Ohiossa ja Indianassa ovat tuhonneet suunnattomasti ihmisiä ja omaisuutta. - Saarroskion joutuneiden kaupunkeja asukkaat kuolevat nälkään. - Tietojensaanti vaikeata.

COLUMBUS, Ohio, maalisk. 26 p. - Kello 1.30 iltapäivällä sai kuvernööri Cox siltierittään Geo. F. Durbalta, joka eilen illalla meni Daytoniin, O. seuraavan sähkösanoman: "Kuolleiden luku voi nousta kahteen tuhanteen. Omaisuuden häviö 100,000,000. Omat neijä mailla leveä. Ei voi päästä mistään lähelle kaupungin keskustaa." Vettä Phillips keus-tastaan. Vettä Phillips keus-tastaan. Vettä Phillips keus-tastaan.

Tietoja eri tulvaseuduilta.

CHICAGO, Ill., maalisk. 26 p. - Päivän valjassa ainoastaan osittain valjastetut tiedonantajat tulva-alueita osoittivat ihmisiä surmautuneen seuraavasti:

Ohio.

Dayton, 500-1,000
Piqua, (luuhutit) 540
Delaware, 50-100
Sidney, 25-50
Hamilton, 12
Tippecanoe City 4-5
Seatterling, 16
Kokonaissuku Ohiossa 1194-1695.

Indiana.

Peru, 20-100
Newcastle, 3
Lafayette, 2
Noblesville, 2
Fort Wayne, 2
Seatterling, 3
Kokonaissuku Indianassa, 53-250.

Ensimmäinen Daytonin suhteen johduttua tuottava tieto oli se, jossa kerrottiin, että pakolaista saapuu Xenian ilmoittama kuolleen luvun, joka eilen illalla arveltiin nousevan viiteen tuhanteen, vaihtelevan 500-1000. Sa-noin ilmoitettiin puhelimella South Bendissa, Ind., että kuol-leiden luku sielläkin on pienempi kuin aikaisemmin arvioitiin. Warsaw'ssa, Ind., kerrottiin surmautuneen noin 250 ihmistä. Vastakohtana sille toivolle, et-tä juri mainitsessa kaupungissa on kuolleiden luku pienentyt, on se mahdollisuus, että nuoria paikoissa, joista ei ole il-hemmin ilmoitettu, on saatanut joutua paljonkin ihmisiä tulo-

Sosialistit käyvät vaalitaisteluun

Lethbridge, Albertan sosialistit varustautuvat tulevaisuuden maan-kunnan vaaleja varten ja nimittävät jo oman ehdokkaansa.

LETHBRIDGE, Alta., maalisk. 24 p. - Canadian sosialistipuolue Lethbridgen osasto kokouksessaan eilen varmasti päätti käydä Lethbridgen vaalipiirissä vaalitaisteluun tulevissa maan-kunnan yleisissä vaaleissa ja puolehen ehdokkaaksi valittiin Joseph Knight Edmontonista.

Lethbridgen piirin sosialisteilla on hyviä toiveita saada oma ehdokkaansa läpisyksiksi, jos noita o-dotettuja vaaleja todellakin ta-pahtuu. Nykyinen Lethbridgen piiriin porvarillinen edustaja on ver-rattain radikaalinen siinä syystä, kun piirin väestö on kumoukselli-sen ja edustajan täytyy jossain määrin noudattaa piirin väestön mieltä mielipäitä.

Tulvia Michiginassakin. DETROIT, Mich., maalisk. 26 p. - Detroitissa tänä aamuna pelättiin aamusta, että ihmisen-kuin tuhottuun kuin tulvat o-vat hyökkäileet St. Clair Flats-nimisessä kesähuilapajassa, jo-ka sijaitsee St. Clair järven takana tästä kaupungista. Kymmenen ihmistä huhutaa hukkuineen. Kaikki säkyläongat ovat jassaa ja raivotaan eivät enää pääse tuolle alueelle kuin mallimäärä ratas on hunkittunut pois.

ANKARA MYRSKY COBAL-TISSA.

Kirkko luhistunut.

(Työkansalle lähetetty.) COBALIT, Ont., 22 p. maalisk. Eilen täällä raivottu myrsky tu-hosi kokonaan roomalaiskato-li-laisesta kirkosta. Pitkään perjantai-ko oli kirkko täynnä väkeä, tavallisuuden mukaan, kun se alkoi ra-sahdella ja huojahdella arvel-tavasti. Papin määräyksestä pois-

UUEDET VAALIT ALBER-TASSA.

Albertan maakunnan liberaalinen hallitus on viimeinkin joutunut niin kriittiseen asemaan että on tullut pakotettu kutsumaan yleiset maakunnan vaalit.

Vaalit toimitetaan huhtik. 16 p.

EDMONTON, Alta., maalisk. 25 p. - Lainsäätäjänkokous kokou-tuessa pääasiailoman jälkeen pää-ministeri Sifton esitti jäljennök-sen Privy Councilin päätöksestä Alberta and Great Waterways ju-tussa. Pääministeri ilmoitti ratkais-saan hiljattain saapuneen ja että jatkuvan istunnon takia on ollut mahdotonta ottaa asiaa esille kun osakkeneimistajat ja muut asiaan-omaiset ovat kankana pois Alber-tasta ja heidän kanssa ei ole voi-nut neuvottelua pitää postin ja sähkösanoman välityksellä. Tästä syystä on ollut mahdotonta pääs-tä mihinään ratkaisuun. Halli-tus ottaa asian käsiteltäväksi piakkoon, mutta ratkaisua ei voi saada lainsäätäjänkokouksen suostu-muksesta. Pääministerin lausun-nosta ei keskusteltu.

Lainsäätäjänkokousta hajotettu.

EDMONTON, Alta., maalisk. 26 p. - Eilen iltapäivällä lainsäätäjänkokousta lopetti istuntonsa, ja lainsäätäjänkokousta heti sen jäl-keen hajotettiin. Tästä annetaan kutsu uusista vaaleista, jotka tu-luvat pidettäväksi huhtik. 16 p.

Ehdokkaita jo nimittään.

MACLEOD, Alta., maalisk. 25 p. - Albertan pääministeri Ar-tur H. Siftonin nimittävät Me-Leodin liberaalit ehdokkaiksi tu-levia maakunnan vaaleja varten.

Bulgarialaiset ovat valloittaneet Adrianopolin

Linnotuksen ylikomentaja tehnyt itsemurhan

BALKANIN VALLAT TIUKASTI VAATIVAT TURKILTA SOTAKORVAUSTA.

BERLINI, Saksa, maalisk. 26 p. - Presse Centralen Sofian kir-jenvälittäjä tarkalleen ilmoittaa Adrianopolin kukistumisen. Bul-garialainen Schipka rykmentti ensimmäisenä tunkeutui kaupunkiin. Kaikki turkkilaiset sotilaasemat ovat räjäytetty.

SOFIA, maalisk. 26 p. - Tänä aamuna luotettavista lähteistä saatiin tietää, että bulgarialainen ratsuväkiosasto onnistui tunkeu-tumaan piirittettyyn turkkilaiseen Adrianopolin linnotukseen.

MUSTAPHA, maalisk. 26 p. - Bulgarialaiset tänä aamuna si-taanantain kestäneen ankaran taistelun perästä hurjalla rynnä-köllä valtasivat Adrianopolin lin-notuksen. Liekit hävittävät kau-punkia.

Linnotuksen päällikkö tehnyt itsemurhan.

LONTOO, maalisk. 26 p. - Ad-rianopolin ylikomentaja turkki-lainen Shukri Pasha on Sofiasta uutistoimistoille saapuneen sähkösanoman mukaan tehnyt itse-murhan sen jälkeen kun kaupun-ki joutui bulgarialaisten haltuun. Varhain tänään aamuna tulipalo raivosi useissa osissa piirittettyä kaupunkia. Hurjuneet asuk-kat, joihin hermost ovat yli vi-sikunkuita kestäneen pommituk-sen aikana ärtynet, pakenivat kaduilla palasta toiseen tie-tämättä mistä suojaa saisi. Kau-pungin suuri tykistö-asevarasto

KÖLN, Saksa, maalisk. 26 p. - Balkanin liittovälteiden vastauksessa valloille ehdotetaan tule-va Bulgarian ja Turkin rajasele-maan Mustalta mereltä Midfata Muradidin kautta Saira lahteen Aigean merelle. Tällä tavalla Bulgaria syrjäytetään, Marmara merestä valtojen halun mukaan.

Kumminkin Bulgaria ja toiset Balkanin valtat pyysivät lujana päätöksessä että Turkin on mak-settava sotakorvausta. He ovat valmiit heti lakkautamaan sota-toimista jos Turkki suostuu ehto-i-hin ja hajottaa armeijansa.

SOSIALISTIEN VOITTOJA WASHINGTONIN VALTION KOULUVALEISSA.

Sauk, Wash. 2 sosialistia valitti.

SAUK, Wash. Täällä pidetyis-sä kouluvaleissa saivat sosialis-tit kaksi ehdokastaan kouluneu-vooston. Sosialistien ehdokas, toveri B. E. Hiller, sai enempi ääniä, kuin hänen kolme vasta-hdokastaan yhteensä.

Roosburgissa valitti sosialisti.

ROOSBURG. Täällä pidetyis-sä kouluvaleissa tai sosialistien ehdokas toveri I. W. Seamen, ää-niä enempi kuin hänen kaksi por-varista kilpailijansa yhteensä. Vaa-leissa valittiin vaan yksi kon-

suuri tulipalo MONTREA-LISSA.

Höyrylaiva, laivavaja, hevosta, vaunuja ja rekiä on palanut, joista yhteinen vahinko on noin \$75,000.

MONTREAL, Que., maalisk. 24 p. - Tänä iltan varhain tulipalo hä-vitti Merchants Montreal linjan

Työnantajien tyrannivalta W:pegissä

TYÖNANTAJAT EROTTAVAT UNIOON KUULUVIA MAALAREITA SIITÄ SYYSTÄ KUN HE VAATIVAT PALKAN KOROTUSTA. - AINOASTAAN MUUTAMIA UNION-MIEHIA ON ENÄÄ TYÖSSÄ.

Maalarinen lakko alkaa huhtikuun 1 p.

WINNIPEG, Man., maalisk. 26 p. - Siitä saakka kun uni-on kuulumat maalarit alottivat neit työstä niin nopeasti kuin se union mies työssä. Tästä syystä

oon kuulumat maalarit alottivat neit työstä niin nopeasti kuin se union mies työssä. Tästä syystä

Ankarian saateitten johdosta nousset hirveät tulvat Ohiassa ja Indianassa ovat tuhonneet suunnattomasti ihmisiä ja omaisuutta. — Saarroskittiin joutuneiden kaupunkien asukkaat kuolevat nälkään. — Tietoja saanti vaikeata.

COLUMBUS, Ohio, maalisk. 26 p. — Kello 1.30 iltapäivällä sai kuvernööri Cox siltieräillään Geo. F. Burlakta, joka ellen illalla meni Daytoniin, O., seuraavan sähkösanoman: "Kuolleen luku voi nousta kahteen tuhanteen. Omaisuuden häviö \$10,000,000, mikä nojia mailla leviää. Ei voi päästä mitään lähele kaupungin keskustaa. Vettä Phillips Housen toista kerronta sytytti. Tuhoisin onnettomuus koko maassa sitte Galvestonin tapahtuman."

Tietoja eri tulvasueduilla.

CHICAGO, ILL. maalisk. 26 p. — Päivän valjetusta ainoastaan osittain vahvistetut tiedonantajat tuo-alehuitta osoittivat ihmisiä surmaantuneita seuraavasti:

Ohio.
Dayton, 500—1,000
Piqua, (huhutieto) 540
Delaware, 50—100
Sidney, 23
Hamilton, 12
Tippencrope City 3—5
Scattering, 16
Kokonaisluku Ohiassa 1194—1695.

Indiana.
Peru, 20—100
Newcastle, 3
Lafayette, 2
Noblesville, 2
Fort Wayne, 2
Scattering, 3
Kokonaisluku Indianassa, 53—250.

Ensimmäinen Daytonin suhteen johduttua tuottava tieto oli se jossa kerrottiin, että paikolaista saapuu Xenian ilmoitteen kuolleen luvun, joka ellen illalla arveltiin noussevan viiteen tuhanteen, vaihtelevan 500—1000. Samoin ilmoitettiin puhelimella South Bendissa, Ind., että kuolleen luku sielläkin on pienempi kuin aikaisemmin arvioitiin. Warsaw'ssa, Ind., kerrottiin surmaantuneen noin 250 ihmistä.

Vastakohtana sille toivoille, että joutui mainittuissa kaupungeissa on kuolleen luku pienentyt, on se mahdollisuus, että ihmisten ilmoitettu on saatuttu joutua pelonkin ihmisiä tuhoon onaksi.

Miamsburg hävinnyt.
Kahdentoista mailin päässä Daytonista, O., sijaitseva Miamsburg, noin 4000 asukkaan kaupunki, on mikäli kerrotaan, kokonaan hävinnyt, mutta tarkempia tietoja ei ole saapunut. Päivänkohtaisessa suurin häviö Indianan raitiossa keskeytti Brookvillen ja Connersvillen, josta ellen illalla saati kiihkeitä avunpyyntöjä kuvernööri Ralstonille vähäaamun kun sähkösanomayhteykset katkesi. Kuvernöörille ilmoitettiin, että rantavallit whitewater-joessa oli tunnetusti tulvitetut laaksoja ja viiden mukanaan safoja ihmisiä.

Aikuisen saapuneen hahnon mukaan Piquassa, O., oli kuollut 540 ihmistä, mutta lähempiä tietoja ei saapunut myöhemmin.

Sotaväki komennettu vahtiin.
Yön kuluessa ryhdyttiin maanlaisiin avustustoimenpiteisiin. Ohion kuvernööri määräsi koon valtion sotaväen vahtiin ja pelastustoihin ja virallisia avunpyyntöjä lähetettiin naapurivaltioihin. Ensimmäistä Xeniansta Daytoniin lähetettyä apunana odotettiin takaisin varhain tänään. Valtion laivastajakuuta Columbuksessa vahvistautui myönteään \$25,000 hädällisten auttamista varten. Kuvernööri laskee Ohiassa joutuneen kolidittona noin 250,000 ihmistä.

Moottoriveneiden käyttö Indianan kaupungeissa.

Perussa ja muissa Indianan valtion kaupungeissa koettiin auttua tulvien uhreja moottoriveneillä. Kaikenlaatuista tarpeita 5000 hengelle kähjetettiin Perun naapurikaupungeista, mutta tulva-alueen läpi tunketuunnen oli mahdotonta. Päivän valjetusta huomattiin, että oli parasta alkaa käyttämään moottoriveneitä. Paljon tärkeämpää vielä kuin tarpeiden kulkutus oli Daytonissa, O. ja muissa paikoissa pelastus auttojen, joihin tulva oli heidät vaurdin, viime yön kuluessa saatuttu. Daytonissa oli korkein konttorivakuumuksiin kerääntyvät väki kaduilla näissä oli tieto 9—40 jalkaa paksusti. Korkeammalla paikalla sijaitsevan National kassaregistrieriön, rakennuksen oli koottu tuhansia asukkaita ja toisia tuhansia suksaliisesti odotti saavansa kuulla jotain sukulaisistaan ja tuttavistaan, jotka eivät olleet päässeet lähtemään kaupungin keskustasta.

Jokaisessa kaupungissa pelättiin koloilleen luvun yön aikana melkoisesti suuremman siten että uupuneet henkilöt ovat putoilleet veteen tai vesi potinotti asuntoja. Tavallisia veneillä oli mahdotonta lähestyä huoneiden katoilla, puissa ja muissa paikoissa olevia, pelastusta odottavia ihmisiä. Puolen yön aikana oli tulva Daytonissa uussut korkeimmalleen ja alkoi sittemmin vähitellen laskeutua.

Pelastusyksymyksestä turkyydessä toinen oli ravinnon hankkimiskysymys, kaupat kun sijaitsevat vedenalaisella alueella. Juomavesijohdot myös suljettiin silloin lääkärin pelkäävään lavantaudin alkavan parivaaran kun tulvavettä käytettiin.

Indianan ja Ohion valtioissa on raustaliikenne epäkuonnassa, mutta silti koetetaan kaikkin keinoin tunketuuta selsallile alueille missä avantarve on suurin. Pelastusjoukkueet ja junat, jotka koettivat päästä Daytoniin yön kuluessa, työlliselletti epäonnistuneet; kaupunkin mahdollisesti joutaa joka kuivempi kannas pohjoispuolelta.

Huolestuttava tieto.

INDIANAPOLIS, Ind., maalisk. 26 p. — Ensimmäinen sanoma Länsi-Indianapolista, joka joutui eroon muista kaupungeista kun suuri lintien Washington-kadun

rantaväli murtui eilen illalla. Vahvistamaton hahnon mukaan, suuri joukko paikolaista ei sitte suojaa Wolfe haalista kummen lattia, tavattoman väkijoukon painosta, romahti alas, ja kymmeniä ihmisiä surmautti ja loukkaantui.

Noin puolitista aata ihmistä hukuttanut Columbuksessa.

COLUMBUS, O., maalisk. 26 p. — Täni aamuina kerrottiin, että kaupungin linsiosassa on hukuttanut ainakin 150 ihmistä kun Seito, joka tulvi yli äyräitensä. Nämiä tietoja saatiin puhelimen kautta. "Seit" henkiltä, joita pidettiin täysin luotettavina, väittivät nähneensä kymmeniä ruumiita ajellehtivan pitkin virtaa.

Tulvia Michiganinssakin.

DETROIT, Mich., maalisk. 26 p. — Detroitissa tänä aamuina pelättiin suuresti, että ihmisenkia on tuntuutun kun tulvat ovat hyökylleet St. Clair Platinmissä kesäbuvilapa-kassa, lo ka sijaitsee St. Clair järven takana tässä kaupungista. Kymmenen ihmistä huhutaan hukuneen. Kaikki sähkölangat ovat maassa ja raitiovaunut eivät myös pääse tuolle alueelle kun mailimäärää ratua on hunkutunut pois.

ANKARA MYRSKY COBALTISSA.

Kirkko luhistunut.

(Työksanalla liitetty.)
COBALIT, Ont., 22 p. maalisk. Eilen täällä raivonnut myrsky tuhosi kokonaan roomalaiskatolisen kirkon. Pitkinä perjantaina oli kirkko täynnä väkeä, tavalliseen mukaan, kun se alkoi ruisahdella ja huojahdella arveluttavasti. Papin määräyksestä pois-

Lethbridge, Alberta, sosialistit varustautuvat tuleva maakunnan vaaleja varten ja nimittävät jo oman ehdokkaansa.

LETHBRIDGE, Alta., maalisk. 24 p. — Canadian sosialistipuolueen Lethbridgen osasto kokouksessaan eilen varmasti päätti käydä Lethbridgen vaalipiirissä vaalitaistelun tulevissa maakunnan yleisissä vaaleissa ja puolueen ehdokkaaksi valittiin Joseph Knight Edmontonista.

Lethbridgen piirin sosialistit on hyviä toiveita saada oma ehdokkaansa lähtelyksi, jos noita odotettuja vaaleja todellakin tapahtuu. Nykyinen Lethbridgen piiri perävirallinen edustaja on verrattain radikaalinen sillä syytät kun piiriin väestö on kumouksellista ja edustajan täytytty jossain määrin noudattaa piiriin väestön yleisiä mielipidettä.

tui yleisä. Heti kun viimeiset oli ulkona luhistui kirkko samalla rannioiksi, seurakunnan suureksi mielihalaksi, sillä kirkko oli vasta 3 vuotta takaperin rakennettu; entinen tuhoutui Cobalitin tulvissa. Pappi oli silloin ristikkäessä kirkon harjalla rukoillut Jumalaa armossa säästämistään huoneensa mutta turhaan. Näyttää siltä että ruskulaiset ovat sentään pahimmoin joulunala viuhutaneet kun se ei onn. talouskannansa pyrkysy olla.

Myrsky sirki samalla kaksia taloa Cobalitin luhitakumpuilla ja pudotti Silver kadulla ihmetyksin erään miehen päähän seläisellä seurauksella, että lääkärit ovat arvelleet olevan epitoitusta uhrin henkin jäänmistä. Muita pienempiä vahingoita kuten ikkunalaisten särkymistä ja uunin piipujen kaatumista tapahtui useammassa paikassa.

nin kriittiseen asemaan että on tullut pakotettua kutsumaan yleiset maakunnan vaalit.

Vaalit toimitetaan huhtik. 16 p.

EDMONTON, Alta., maalisk. 25 p. — Lainsäätäjän kokouksessa pääasiainaloma jälkeen pääministeri Sifton esitti jäljennöksen Privy Councilin päätöksestä Alberta and Great Waterways juosakkeenomistajia ja muut asianomaiset ovat kaukana pois Albertasta ja heidän kanssa ei ole voitunut neuvottelujia pitää postin ja sähkösanoman välityksellä. Tästä syytä on ollut mahdotonta päästä mihinkään ratkaisuun. Hallitus ottaa asian käsiteltäväksi piakkoin, mutta ratkaisua ei voi saada lainsäätäjän kuuman suostumuksesta. Pääministerin lausunnosta ei keskusteltu.

Lainsäätäjäkunta hajotettu.

EDMONTON, Alta., maalisk. 26 p. — Eilen iltapäivällä lainsäätäjäkunta lopetti istuntonsa, ja lainsäätäjäkunta heti sen jälkeen hajotettiin. Täniään annetaan kutsu uusista vaaleista, jotka tulevat pidettäväksi huhtik. 16 p.

Ehdokkaita jo nimitetään.

MACLEOD, Alta., maalisk. 25 p. — Albertan pääministeri Arthur J. Siftonin nimittämät Macleodin liberaalit ehdokkaiksi tulevia maakunnan vaaleja varten.

Työnantajien tyrannivalta W:pegissä

TYÖNANTAJAT EROTTAVAT UNIOON KUULUVIA MAALAREITA SIITÄ SYYSTÄ KUN HE VAATIVAT PALKAN KOROTUSTA. — AINOASTAAN MUUTAMIA UNIOONMIHIA ON ENNÄ TYÖSSÄ.

Maalarien lakko alkaa huhtikuun 1 p.

WINNIPEG, Man., maalisk. 26 p. — Siitä saakka kun union taistelun palankortteina puolesta, on ollut ainakin mahdollista ja nyt on enään ainoastaan muutama ihmänisti ei ole huolestunut tulevan lakon suhteen.

WINNIPEG, Man., maalisk. 25 p. — Eilen illalla työnantajat hyväksivät paikallisen maalarien unionin vaatimukset ja tämän seurauksena alkaa lakko huhtikuun 1 p. Maalarien vaatimukset olivat yhdeksän tuntia työpäivä ja viidenkymmenen sentin tuntipalkka. Vaikka on ainoastaan 235 täysin kassannutta maalarien union jäsentä, niin union virkalliset vaativat, että suurin osa ei-unionista tulee unioninmiesten kanssa yhteisesti taistelemaan. Kaikkiaan on kaupungissa 1,200 maalaria.

Työnantajat pitivät Builders' Exchangeen eilen illalla salaisen kokouksen. Sinne ei päässyt kukaan muita kuin liiton jäseniä ja ainoastaan niukkoja tietoja on salaisesti saatu siitä miten tämä työnantajien liitto suhtautuu työläisiin.

Taistelun historia.

Maaliskuun 1 p. pidetyssä kokouksessa unionin kuuluvat maalarit päättivät vaatia viiden sentin tuntipalkkan korotusta tai 45 sentin tuntipalkasta. 50 sentin tuntipalkkaan. Kokouksessa selvitettiin osotteluita ja unionin jäseniä on alieinennut palkat kuin Länsi-Canadassa.

Työnantajat ensin suostuivat korottamaan tuntipalkaa 45 sentistä 50 senttiin mutta sillä ehdolla, että työpäivä lyhennetään yhdeksäksi tuntiasta kahdeksaan tuntiin. Tämän kompromissitarjouksen hyväksyivät unionistit. Työnantajat toivat puolustukseensa valituksia verukkeita että he ovat ottaneet suuria urakoita valittavansa palkkataksan perustavalla arvioilla ja jos nyt suostuvat miesten vaatimuksiin, niin

oon kuuluvat maalarit alottivat neet työstä niin nopeasti kuin se union mies työssä. Tästä syystä

he joutuvat häviölle. Viime vuonna oli 35 sentin minimi palkka ja tänä vuonna 45 sentin korkein palkka.

Unionistit ovat toivovirkkaita.

Paikallisen maalarinunionin jäsenet ovat tulevaan kampailluvon niiden hyvien toivovirkkaila, sillä heidän tykyn on kansainvälinen järeessä. He aikovat taistella viimeisen saakka, jos isännist ei suostu heidän vaatimuksiin.

Huomenna komitea ilmoittaa neuvottelujen tulokset unionille ja samalla toimitetaan muodollinen äänestys lakoon menosta. Yli 500 maalaria tulee lakkaamaan työstä huhtik. 1 p.

Tämä lakko syntyy, niin useat unionit miheet aikovat ottaa urakoi ja teettää työtä union vaatimilla ehdoilla.

Linnoituksen ylikomentaja tehnyt itsemurhan

BALKANIN VALLAT TIUKASTI VAATIVAT TURKILTA SOTAKORVAUSTA.

BERLIINI, Saksa, maalisk. 26 p. — Presse Centralen Sofian kirjeenvälittäjä tarkalleen ilmoittaa Adrianopolin kukutuksen. Bulgarian Seliha rykmentti ensimmäisenä tunkesi kaupunkia. Kaikki turkkilaiset sotilaatamat ovat räjähtäet.

SOFIA, maalisk. 26 p. — Täni aamuina luotettavista lähteistä saatiin tietää, että bulgariainen ratsuväkiosasto "onnistui tunkemaan piirittynyt turkkilainen Adrianopolin linnoituksen.

MUSTAPHA, maalisk. 26 p. — Bulgarian täni aamuina sitte maanantain kestäneen ankaran taistelun peristä hurjalla rynnäköllä valtavisit Adrianopolin linnoituksen. Liekit hävittivät kaupunkia.

Linnoituksen päällikkö tehnyt itsemurhan.

LOSTOO, maalisk. 26 p. — Adrianopolin ylikomentaja turkkilainen Shukri Pasha on Sofiaan astutuinsoitola saapuneen sähkösanoman mukaan tehnyt itsemurhan sen jälkeen kun kaupunki joutui bulgariainien haltuun.

Varhain tänäaamuina tulipalo raivasi useissa osissa piirittynyt kaupunkia. Hurjastuneet asukkaat, joitten hermot ovat yli viisikuntakuuta kestäneen pommituksen aikana ärtyneet, pakenivat kaduilla paikasta toiseen tietämättä mistä suojaa sinit. Kaupungin suuri tykistö-asearasto ei

KOLNI, Saksa, maalisk. 26 p. — Balkanin liittovaltojen vastauksessa valloille ehdotetaan tuleva Bulgarian ja Turkin rajaseaman Mustasta mereltä Midasta Muradin kautta Saros lahteen Algean merellä. Tällä tavalla Bulgaria syrjäytetään Marmaranerestä valtojen halun mukaan.

Kumminkin Bulgaria ja toiset Balkanin vallat pyrkivät lahjana työkiosaksi että Turkin on maksettava sotakorvausta. He ovat valmiit heti lakkautamaan sotamista jos Turkki siostun eltoihin ja hajottaa armeijansa.

SOSIALISTIEN VOITTOJA WASHINGTONIN VALLION KOULUVALEISSA.

Sauk, Wash. 2 sosialistia valitti.

SAUK, Wash. Täällä pidetyissä kouluvaleissa saivat sosialistit kaksi ehdokasta kouluneuvoston. Sosialisten ehdokas, toveri B. E. Hiller, sai enempi ääniä, kuin hänen kolme vastaehtokastaan yhteensä.

Roosburgissa valitti sosialisti.

ROOSBURG. Täällä pidetyissä kouluvaleissa kai sosialistien ehdokas toveri H. W. Seamen, äänin enempi kuin hänen kaksi porvareilla kalliipäänsä yhteensä. Vaaleissa valittiin vaan yksi kouluneuvoston jäsen kolmevuoden virkakaudet ja toiv. Seamen kuitenkin sanottu valloitti paikan sosialismin.

Sosialisti valloittivat yhden koulupiirin Ohiossä.

COLVILLE. Täällä pidetyissä kouluvaleissa, piiri n. 147 kouluneuvoston sosialistit valitsivat vielä yhden sosialistien entisten kahden lisäksi. Koko kouluneuvosto on nyt sosialistien käsissä. Sosialistilla on ollut johtovalta sanotussa neuvostossa jo kaksi vuotta, jonka ajan he ovat pitäneet koulun opettajia sosialisteja. Toiesosa Colvillen koulupiirissä ovat demokraatit vielä yksinvaltaista.

Silvanassa valittiin ensikerran sosialisti.

SILVANA. Täällä valittiin ensikerran paikkakunnan historias

sa sosialisti kouluneuvoston. Valiiksi tulleen toverin nimi on John Ness. Hän sai 91 prosenttia annetuista äänistä. Seuraavissa vaaleissa varmasti valittuun liian sosialistia. — Toveri.

SUURI TULIPALO MONTREALISSA.

Hörryilava, laivavaja, hevosiä, vauvoja ja rekkiä on palanut, joista yhteinen vahinko on noin \$75,000.

MONTREAL, Que., maalisk. 24 p. Täni iltan varhain tulipalo hävitti Merchants Montreal linjau vajan, hävitti hörryilava City of Montreal, tuohedutti ja poltti kymmenen hevosta, hävitti paljon vauvoja ja rekkiä, jotka kuuluivat eri liikkeille ja olivat valjassa säilyttynä. Arvion mukaan vahinko on \$75,000.

City of Montreal oli Merchants Montreal linjan parhain laiva ja valitti liikkeitä Montrealin, Toronton, Detroitin ja Toledon välillä. Laiva paeli niin pehasti että seuran tuhojen kesän aikana on pois liikkeestä suurin osa sen alkaa. Vahinko laivalle on noin \$20,000.

Työläiset, pysykää pois Porcupinesta; lakko on ennallaan.

sadaan voimassa olevien lakien mukaan pitämä 9—14 vuodelle jäävä olevia vain puoli päivää töksi. Kuitenkin on todelluudessa aivan toista. Kalkutus on erittäin kehräämisissä 30—40 prosenttia puoli päivän työtunteja 9 vuotta nuorempia, ja 25 pros. lapsista, jotka tekevät koko päivän töitä, on alle 14 v. — Intian puuvilla-tehtaissa on noin 200,000 työntäist. Työaika on 12½ tuntia, sivutiä 14 tuntia! Päivätilis- ja sunnuntai-tuottoa annettuihin lakimääräyksiä ovat enimmäkseen tunteumatomia eikä mitään. — Työskäytettiin näitä tuottoa työpäivät ovat 2½ 5 dollariä kuukaudessa, miesten 3—18 dollariä kuukaudessa, lasten 1½—2½ doll. Pakko-ko maksutakin virallisesti vain kaupunkit, mutta sen ohella on tapa, että maksu suoritetaan 14 päivän myöhemmin. To monetteli pakottaa työntäist ottamaan elintarpeita velaksi ja tekee heidät elämänsä myyjiksi ja työntäistajia hyvin riippuvaisiksi. Sen lisäksi voidaan pettää työntäist, jotka eivät ole luku- eivätkä kirjoitustaitoisia. Vararikko tui liikkeen lopettamisen sattuessa ovat työntäist lain mukaan oikeutettuja saamaan ainoastaan 4 viikon sisällä olevan palkan; kun useimmat on sisällä kuuden viikon, menettävät työntäist monesti 2 viikon palkan.

Ammatilistarkastajia on vähän. Tarkastus on useilla sivutoimena, usein esim. tulli- ja verivarojen virkamiehillä, jotka eivät tiedä mitään tehdasdoista eivätkä työväen olosuhteista. Parhaimpan päästämisen ainoastaan silen että hindulaisen itseensä johtavista kehittämissä tarkastusta toimittamaan kykeneviä ja ne asetettaviksi takasikojiksi, ehkä johon ammattilistien, eurooppalaisen ammattilistiviestien saaneen tarkastajan johdolla.

Eräs Madrasissa oleva tehtaan virkemies on väittänyt, että siellä on erittäin puuvillatehtäissä työssä 67½ tuntia viikossa, mutta 2,622 hindulaisen tuottoa vastaa vain 982 työntäist tuottoa Lancashiren tehtaassa, jossa on 51½ tuntia pitkä työaika väkijoukon Englantilainen työmiehen valmista siis 262 kertaa niin paljon kuin italialainen, mutta hänen palkkansa on nelinkertainen.

Intian tehtaissa valitellaan hyvin usein työntäist. Alituisesti tulee maaseudulta pois toimeen. Perin lyhyessä ajassa, keskimäärin 10 18 kuukaudessa ovat tehtaistilut tulleet menestyneet niiden kuunnissa ja pölyissä huoneissa, niin että on pakko palata jälleen maaseudulle.

LASTEN TUOTOJLUSIKKA KOROTETAAN 14 VUOTEEN BELGIASSA.

Belgian teollisuus- ja työministeri on esittänyt lakiehdotuksen naisten ja lasten työn järjestämiseksi. Sen sisältö on, että lasten ikäraja korotetaan 14 vuoteen ja että voimassa olevia naisten ja lasten töitä koskeva lainsäädäntö ulotetaan niihin lakiin, jotka nyt ovat poikkeuslauseissa. Ministeri perustelee ensinnäkin lasten lakiehdotusta sillä, että

AMMATILISESTI JÄRJESTYNEIDEN TYÖLAISTEN LUKU KOLMINKERTAISTUNUT 7 VUODESSA.

Maailman ammatillisesti järjestyneiden työntäistien luku, otettuna huomioon ainoastaan ne, jotka kuuluvat eri maiden ammatillisesti järjestäytyneisiin, oli v. 1904 2,333,261 ja v. 1911 oli se jo kohonnut 6,900,995. Koko tuotannon ja järjestyneiden määrää säännöllisesti kohonnut.

Lännellä.

BLACK SPRING RIDGE, ALTA.

Maaliskuun 14 ja 15 päivänä luennoi täällä toveri John M. Black Spring Ridgen koululuennolla 14 päivänä hän luennoi pääasiassa liian maanviljelyksestä ja rautatiepoistoista. Ensimmäinen selitteli kuinka kaup-maanviljelijä voi taistella kauritauteja vastaan paremmin kuin pikkuviljelijä. Hän toi se nesille monelta eri kanalta ja monilla eri vertauskuvilla. Rautatiepoistoista hän kertoi kuinka esimerkiksi Harriman osti osakkeita omaksi yrityksensä kautta U. P. rautatieltä, siten pannaan kansan silmät ja saaden siitä runsaat voitot, jylhysti sanoen hän anasti sen ryövänämällä. Samalla Malo myöskin selitti kaikista muista rautatiekomppaniaista, teräsrustista, postilaitoksesta sekä monesta muusta, tuoden esille että trustien eli kapitalistien on aina tarkoitus pinnittää työväestään niin paljon kuin on mahdollista. Malo selitti esimerkiksi kuinka 1908 naapurivaltiossa, kun Taft valittiin republikaanipuolueen ehdokkaaksi, niin suurella olutmyyntillä epäluottamusta, jota kutsutaan "juorivälikön" välttämiseksi.

15 päivä hän piti puheen samassa paikassa, selittäen pääasiassa työttömyyden lyhenemystä sekä vaparakkaudesta. Ensimmäinen kuinka kapitalistit väittävät työttömyyden lyhenemystä että sellaisena kuin se nyt on, on ainoa muoto, joka on pitävä työkansan juopottelemasta eli porastelemasta; toisin sanoen työt, jota nykyään joudumme hommamaan on samallaista työtä kuin jos meillä olisi busheli täitä paitadissa, joka antaa meille vain pirusti työtä eikä mitään asiaan tuloa. "Vaparakkaudesta" Malo selitti, että hän puolestaan on vaparakkasteilija, mutta ei sellainen vaparakkasteilija kuin esimerkiksi porttoliit meillä tarjoo. Hän selitti kuinka nykyään enemmistö avoillitoista eli "hämäkäpöytä" tehdään näiden tahon nautakarjan väkijoukosta, ja kuten esimerkiksi "hämäkäpöytä" on sananmukaista, jos harrastamassa oli sananmukaista, niin ihmisistä, mutta piti näin trenkkiä. Samalla Malo selitti, että jos mies ja nainen kerran menevät yhteen rakkaudessa, niin mies ei voi eikä ole taloudenvoimaa vastata naista aistihomman hänen meiningeilleen.

den tuulen kaatamana, sekä pienempi tulipalon tapaus oli tulien tähden, jonka palokunta ei estänyt laajemmalle levenemästä.

Muuten mainita sopii se suomalaisen sananlasku "ettei huone niin lahjoa laukee että se nukkumassa sisälle hautaa", niin-pä ranskalaisefkin y. m. katoliset puolittuina ennen kirkon kaatumista poistuivat pois, luvultaan noin 900 henkeä pitkän perjantain iltapäivän rukouksistaan ja kaikki pelastuivat ja näin ei tietävästi ole myrskyn uhriksi joutunut yhtään ihmishenkeä.

Lähempiä tietoja tapahtumasta vielä puuttuu. Sähkövoimaloita oli myös rikki ja koko kaupunki oli pimeänä klo 8 asti. Tämä oli suurin myrsky Cobaltin olemassaolo ajalla, josta lähemmin seuravaan.

M. H. Piirainen.

Erilaiset toverukset.

Kirj. H. Billinger.

(Suomennos).

Siellä, missä kaupunkimme idässä piiri päättyy kirkkotarhaan, ristikkorakennin vieressä oli eräs kaupustelija vaimo jo mies muistin ajan istunut ja myynyt tavaroita: omien, munnia, juusojia y. m. Kun hän siinä liikkumatta, pää ristikköä vastan nojautuneena istui, oli hän kuin hollantilainen maalaus.

Siinä vaikutti lummanpunaisten karttuneiden vaippa, jo pään aukosta esinpitävistä rypyistä kasvoil, siniset silmät ja lumivalkeat huukset. Hän oli jo yhdeksänmekhänvot. Hänen kaikki huokauksensa ja kyneleensä koskivat kuolleita, jotka arkussaan olivat hiljaisenaan olitsena kulkenneet. Kävijä, jotka tulivat ilman huokauksia ja ilman saattoa, kävi hänen siinä ja hän itki rymyistä: rikkaan ruumissaaton nähdessään puhkesi hän itsemietely kyyneleihin; kun vietiä tuli toi hänen korviinsa hautautalon, vanhat haavat hänen yläpuolellaan suhivivat ja iltapäivän aurinko lämpimästi palstoi hänen päänsäsi, silloin oli vanhus aivan kuin seitsmännessä taivaassa.

Kuitenkaan ei kaikki tämä useinkin maanmieltänyt häntä; kyyhiä kuoli enemmän kuin rikkaita ja enemmän kuin puolen vuorokauden tuuli ympäröi hänen korviensa ja sade ja lumi roiskoi hänen suojaansa vastaan. Siinä kääntyi, mutta tämä vanhus syiden saattoi tunta ja mikä kuului portin toisella puolella ja näin ollen ei tällä puolella oleville jäänyt mitään. Köyhien vaimojen valitukset kallista muunista eivät liikutaneet vanhusta enempää kuin miehen napina juosten lunnasta. Näiden lasten silmät kohtasi hänen katseensa aivan tunteellomana; sillä köyhyyks, näikä ja kylmyys olivat hänelle niin luonnollisia asioita, ettei hänen mieleensä juolahtanut mitään niiden suhteen. Samalla kun hän ei koskaan mennyt määrättyä lintaa alemmaksi, niin ei nyi "kukaan hänen mieleensä tullut kiskoa enemmän hyvinvoiviksi; ihmisiit, kun sellaisia pyyhätyi hänen luokseen ostamaan.

olivat voineet tehdä sen huomioon, ettei voida olla, juri van hempi tunkipaja nuorempikan ansaitsemaan jokapäiväistä leipää; mutta senkaltaisia ei juolahtanut heidän mieleensä. Poika asetti väärät, vanhoihin räsyihin kääritty jalkansa liikkeseen ja tuli suoraan omenakorin eteen. "Kuuleppa" sanoi hän, "anna minulle omena!" "Jumala varjelkoon" vastasi vaimo ja kotvan vaitelon jälkeen kääntyi poika lähtekseen ja aloittaen työssä; jäteliden ja lompujen kokoamisesta kautta.

Iltapäivän kuluessa tuli hän joutenkin väsynenä borjeen täytenäns tankkansa rasiittamansa. Taas vetivät viikkoteletoimet omanat hänen vastustamatomasti euron läheisyyteen. Hän katsoi kauan niitä, viimein sanoi hän vanhalle vaimolle, "joka häntä terävästi katsoi: "Kuule, annan sinulle samat arvoista katilistatani. — Jos siitä pidät."

"Ja minä annan sinulle joitan samantaisia", arveli tämä tehden samalla merkittävän kädenliikkeen, "senkin lujus — mene tiehesi lummpeisi!" Surullisena hiipi hän sieltä. Seuravaan aamuna oli hän taas siellä ruumissaaton juuri mennessä oli — ja vanhus itki. Poika odotti sopivaa hetkeä, ja kysyi sitten: "Kuule, annatko minulle omanan siten kun olen kuollut". "Kun joku on kuollut, ei hän enää tarvitse omanaa", vastasi vanhus. "Mutta minä, väittä poika" "Lujus", kivahti akka, "haita isesi täältä!"

Seuravalla kerralla jäi poika seisomaan vastatyttyjen omenakorin eteen. "Mistä siten olet anna nämä kaikki peräisin?" kysyi hän, ja kun hänelle ei tullut vastausta, antoi hän itse sen: "Kyllä tiedän — kunastat on hyvin kaunistia, että kukaan muuttii tällaisia munnia!"

"Niin, siitä varten kukaan on" murautti vaimo. "Sii minä on oessii, vaikka olisin kuin kukaan" selitti poika kotvan meittytään. Mutta nämä sanatkaan, joissa oli hänen tavaroita suuri tunnus, eivät voineet vanhusa liikuttaa. — Toisella kerralla ilmoitti hän onnukana: "Tuolla kadun kulmassa seisoo vaimo, joka on minä jo kauan huutanut sinne tulemaan". "Mene sinne ja sano hänelle, että hän tulkoon tänne", vastasi akka: "pieni valehtelija minä, eikä palan muuttajana takaisin."

Kerran kun hieno mustapuvunen meni vanhuksen ja pojan oli, puhalsi vaimo poskei pulloilleen. "Pyhi", sanoi hän, "se on hienostoon kuuluva, joka ei ole kelmäläistä ollenkaan, mutta me kaikki tuleme me samaan hautausmaahan ja se on aina minun lioni!"

"Onko hän vielä niistä, jotka eivät tee työtä?" kysyi poika. "Miten? Hän on tiedä muutamasta", keskeytti vaimo, "— niistä ajasta alkoi ovat rikkait ajatn työtä tehneet, typerä poika!"

Tämä pyysi kuitenkin mieltäpitäessään. "Isä sanoo: joko työtä tai korvapuusta", — niin. — "Lakkaa puhumasta", huusi vanhus, "sinä olet aasi!" — Poika mietti hetken ja virkkoi

hes isä tuli kotiin ja jakoi päivälleleipänsä hänen kanssaan. Miehe otti silloin pojan eteensä pöydälle, soi teipänsä ja juustonsa ja työnsä tuonostakin palasen pojan suuhun. Sunnuntaisin sopui ja pesi hän hänet hyvin ja otti mukaansa olutpakkanaan.

Nyt oli poika viidennellä ja siitä ajasta alkaen ryhtyi isä vierottamaan häntä laiskudesta. Kun hän iltasin tuli työstään kotiin — hän oli näet katulyhtyjen puhdistaja — satui hänen ensin silmäyksensä pienen katiilaan. Jos se oli täynnä, niin oli hyvä, ellei niin ollut, soi poika rangastuksensa: "joka työtä tai korvapuusta". — Ja se oli ainoa maailman viisaps, jonka poika tähän saakka oli ymmärtänyt ja josta hän myöskin pyysi lujana.

Vaikkakin vaimo joka kerta suuttui, niin usein kun hän asettui korien eteen, niin tahtui kuitenkin, että vaimo äkkii alkoi katsella pitkin katuja, kun poika pysähtyi kerran kauemmaksi kuin tavallista. Kun tämä tuli, niin oli hän uutele tämän uusista juonista, jotka kaikki suuntautuivat oman saamisen. Mutta hänen vastustusvoimansa oli juuri niin suuri, kuin hänen halunsa, ja niin suurjoutelivat he molempien puolisesti sulkeutuksillaan kiitettävällä siikedyllä.

Kirkkotarhan portin yläpuolella olevien puiden lehdet olivat vähiellen koonkottuneet vanhuksen jalkoihin, hän veti vaippansa siitä lukuempaan ympärilleen, niita paljaammiksi oksat nuririn toisella puolella tulivat. Nyt rämisivät ruumissaaton pyörät tuoreella lumella, ja vain synkät aina viirdeit hävypuut kohosivat hautausmaastaan yli. Kun aurinko läksi, niin paljaiden okien välitse loisti punertavalta ja myyjäitän punaisessa vaipassaan nojasi pari nimituttia aivan kuin kullattuna mustan, tummalla peitetyin portin alla. Eräänä sellaisena kylmänä iltana oli vanhus asettanut läikseksi tuopin hillipannun ja lämmittänyt vatsaansa silloin taloon kuumalla kahvikupposella. Kun loisti tähtivaikaa, kukaan kukaan rekien ratina, kaikki, jotka tulivat ja menivät hädistelivät ja kiirehtivät toisinaan lämmittääkseen, kankaista jäsenään.

Kaupustelijat nousi monta kertaa ja katseli pitkin katuja muuta poikaa ei näkynyt. Puolistaan pästä... joi hän kahvinsa, ja kun poika ei vielä tähtänyt nautintoa, niin alkoi häntä torua, "senkin lujus — peru häntä periköön — kuljeskele siellä lummessa, — kelvottomaa väkää, ne lapset, joiden pitäisi tulla yhtä suuriksi kassivarsia. Siinä hän oli aina ollut erä, ja harrastanut vain omaa etuaan. Mieli näytti hänestä epäilyttävältä aina kun mies oli väärässä leikkissä. Nyt kulki hyvä tekevä lämpö pojan ruumiista hänen läpensä. Hiljaan hän siinä tuuditti ja muisti laulun, jonka oli koulussa oppinut; hän alkoi siitä laulaa aivan tujuttomasti, säheivällä äänellä.

Kun lompunpuhdistaja tuli kotiin, huusi vaimo täitä luoksen. —

Pyytäkää Tilauksista!

Tilatavaksi tarjotaan

Suurta huomiota herättänyt tieteilinen teos

Ruvelkaa asiamiehiksi!

PÄÄOMA

Kirjoittanut
KARL MARX

Teoksen I:nen osa käsittää yli 700 sivua ja tulee julkaistavaksi noin 12:sta 64 siv. vihkossa ja maksaa

\$1.80

+++++

Tästä tieteilisen sosialismin perusteoksesta pitää yhä paikkansa se, mitä Friedrich Engels siitä heti sen ilmestyttyä lausui:

"Niin kuovan kun maailmassa on ollut kapitalisteja ja työväkeä, ei ole ilmestynyt ainoatakaan kirjaa, joka olisi työväelle niin tärkeä kuin tämä."

Työkansan konttori,
Box 516 Port Arthur



sekkään ole mukavaa



että mukulat muka "kuvia katsoessaan" repivät ja tahrivat talon tarpeelliset, kaikki kirjat. Siitä rististä voi päästä, ostamalla mukuloile omat kirjansa Työkansan kirjakaupasta, jossa on m. m. vaatteille painettua ja lasten kuvakirjoja (Aapasia y. m.), joita ei saa pahinkaan herran lahja hajalle. Niitä, samoin kuin "tammia" y. m. pelejä tilataan osotteella:

TYÖKANSAAN KIRJAKAUPPA,
Box 516, Port Arthur, Ont. Can.

neen pojan syliinsä, hän veti tilaavan vaippansa tämän ympärille ja yhä vielä toruen painoi hän sitä lujasti itseään vastaan. Pian kuuli hän lapsen rauhallisesta ja syvästä hengityksestä, että tämä oli nukkunut, hän väikeni, eikä enää liikutanut itseään. Tämän kahdeksanvuotisen vaimon rinnalla ei koskaan ollut mikään ihmiselento levänyt; ei rakkaus, suosi, eikä säälilyt voineet aukaista näitä jäykkiä käsivarsia. Siinä hän oli aina ollut erä, ja harrastanut vain omaa etuaan. Mieli näytti hänestä epäilyttävältä aina kun mies oli väärässä leikkissä. Nyt kulki hyvä tekevä lämpö pojan ruumiista hänen läpensä. Hiljaan hän siinä tuuditti ja muisti laulun, jonka oli koulussa oppinut; hän alkoi siitä laulaa aivan tujuttomasti, säheivällä äänellä.

Kun lompunpuhdistaja tuli kotiin, huusi vaimo täitä luoksen. —

punaisten omenien edessä, mutta hän katseli niiden yli vanhuksa kasvohin ja saanoi: "tällä kerralla ilman mitään sivutarkoitusta: "Kuule, minä näin sinut!"

Ensi kerran täytyi hänen nauraa pikkua miestä, ja ensimmäinen ajattelmatonta ojei hän hänelle kauneimman omanan korista. Mutta se olikin ollut ainoa näimatarjous hänen elämänsä.

LUOKKATUOMIOT PUOLASA.

Varsovastai ilmoitetaan: Oikeusbovissa on ollut esillä joukko poliittisia juttuja. Rangaistukset niistä ovat olleet ankarat. Muuan 19-vuotias tuomittiin 1½ vuodeksi linnavankenteen, kun hänellä sattuivat 11 "Bundin" julistusta. Toimen kahdeksanvuotinen vaimo sai linnavankenteen 8 kk., kirjasta, miltä tavettiin 14 saman kirjasta julistusta. Eräs työntäist valtuutettiin, joka oli tullut eriaiseen tehtänsä sovittelemaan työnte-

I. L. MATTHEWS & CO.

Cumberland St.

PORT ARTHUR

Phone 91

PERJANTAIN HALVENNUSLISTA.

Naisten puseroin myynti perjantaina. Naisten värillisiä puseroita, tavallinen hinta 75c, perjantaina myydään 50c kpl.

Sileistä tai kuvallisista masleista tehtyjä naisten puseroita varustettu Dutch kauluksella myydään perjantaina 98c kpl.

Pumpuli vaatteesta tehtyjä ja sievästi koristeltuja naisten yöpaitoja myydään perj. 59c kpl. Koko 56-60.

Leisillä koristeltuja liivin päilykkeitä, koko 32-40 myydään perjantaina 25c kpl.

Esiliinoja. Hyvästä pesukankaasta tehtyjä, monen eri värissä lasten esiliinoja myydään perjantaina 50c kpl.

Hyvä tilaisuus saada kokovillaisista puku sarsia 42 t. leveää perjantaina 39c yd. niitä saapi muuttassa, ruskeissa, sinisissä ja punaisissa. Nämä ovat erittäin käytännöllisiä lasten pukukankaita.

ISO HALVENNUS PUKUKAN-KAILLE.

36 t. leveää mustaa pukusilkkiä, tavallinen hinta \$1.25 perj. 89c yd

Kuvallista silkkiä. Olemme ostaneet suuren valikoiman kuvallista silkkiä joten voimme tarjota teille näitä hyvin halvalla, näiden tavallinen hinta on \$1.00, perjantaina 59c yd

Ompelijoille huomattavaa. 2 korttia hakasia 5c
2 tusinaa nippareita 5c
Mittanauhoja perjantaina 5c
Hiikilappuja uscan eri kokoa, tav. hinta 25c, perjantaina 10c pari
Kimona hiikilappuja perjant. 50c
5 pakettia hiusneuloja 5c
6 hyvää hiusverkkoa ilman listiä, hiik. perjantaina 25c
Parhaita silminneuloja, tav. hinta 5c paketti, perjantaina 2 pak. 5c
Lusia nuppineuloja, tav. hinta 5c paperi, perjantaina 2 paperia 5c

Erikoinen halvennus hiuksille. Tummia, ruskeita ja valaan ruskeita, tavallinen hinta \$4.50, perjantaina \$3.00

Hyviä luisia nappia perj. 5c tus. Silkkinauhoja myymme perjantaina 10, 15 ja 25c yd.

Naisten sileitä käsimeri sukkiä, koko 8½, 9 ja 9½ perj. 25c pari

VALMIDEN VAATTEIDEN OSASTO.

Naisräätäleiden tekemiä hameita \$5.00. Täysivillaisia Serges ja Panama kankaista tehtyjä hameita monta väreä. perjantaina \$5.00

Naisten alushameita 98c. Naisten hienoja maitte ja silkkitte alushameita suuri valikoima, ennen \$2.50, perjantaina 98c

Naisten löysää pukuja \$2.50, tehty hyvästä ompelukseen kanssa ja hyviä värejä, perjantaina \$2.50

Valkeisia liina pukukankaita 36 t. leveitä. Nämä ovat hyviä ja sopivia naisten ja lasten puvuksi ja puseroiksi, perjant. 15c yd.

Ulkomaalaisia paitakankaita 27 t. leveitä, valvoja värejä, myydään perjantaina 10c yd.

Kylpyppyykeitä 24x43 monta eri väriä ja valvaa, ennen 60c, myydään 45c

Pöytä "Damask" hyvää irlantilaisista liinasta 60 t. leveää kumiasti kukaitein. Perjantaina 48c yd.

Hienoja pyhelinakankaita 17 t. leveitä, hyviä ja valvaa myydään perjantaina 10c yd.

Laajoja valkeista talleja koko 76 x102, hienoja, puhkeitä ja täydellisiä. Perjantaina \$1.49

"Datted Swiss" muslimoja 26 t. leveää, myydään perjant. 10c yd.

Hienoja liinaisia pöytätuotteja, koko 60x66 täydellisesti valaita ja ja mutten hyviä ja valvaa. Perjantaina \$1.00

Eng. Gingham täydellisesti 36x Eng. Gingham. Täydellisesti 36 t. leveää, pilkkuisia, raitaista ja sileää. Perjantaina 15c yd.

Lankarullia, jotka sisältävät 200 yd. rulla, värillään mustaa tai valkoista, tehty "Canada Thread Co." no. 10-30 ainoastaan. Perjantaina 2 rullaa 5c tai 25c tus.

ALENNUS MATTO JA VERHO OSASTOSSA.

Pitsi verhoja, valkoisia tai keltavärisiä, tavall. 85c, perj. 65c pari

Uusia keviä kartineja 2½ yd. pitkiä. Tav. hinta \$1.50, perjantaina \$1.19

Saumattomia Tap. mattoja, hyviä muotia ja värili, koko 9x10.6. Tavallinen hinta \$13.50, perj. \$10.90

Sametti mattoja, koko 4 j. 2 t x 6 j. Kuvitetut reunat, perj. \$5.75

Rev. mattoja, hyviä ja valvoja, koko 9x9 j, erikoishinta \$5.50, perjantaina \$4.85

Ainoastaan yksi sametti matto, jonka koko on 9x10 j. Kotimaita mallia, monta eri väriä, sopiva asuinhuoneisiin, tavall. \$23.50, myydään \$18.90

ALENNUS PALASILLE PERJANTAINA.

Sopivia maton palasia, kaiken kootia, tav. \$2.00, perjantaina 24 t. sq. 35c

Uusia kartiini kankaita. Näissä on monta väriä ja näitten on alin hinta 25c, valkka tavall. hinta onkin 45, 65 ja 85c.

Matto osaston Phone 1221.

HUONEKALU-OSASTO.

Suuri varasto rauta- ja messinkisänkyjä myydään perjantaina ja lauantaina. Silloin on aika ostaa sille hinnat ovat halvemmat kaksoiskäupungissaamme.

Messinkisänky, parhaita messinkisänkyjä tav. hinta \$47.50, perjantaina ja lauantaina \$36.50

Messinkisänky. Erittäin valvaa sänky tähän hintaan, tav. hinta \$21.00, perjant. ja lauant. \$16.65

Rautasänkyä. Hyvin valmistettuja, messinki tangot, koko 4'x6', tav. hinta \$11.00, perjantaina ja lauantaina \$9.15

Rautasänky. Hyvin kestävä. Koko 4'x6'4", tav. hinta \$26.50, perjantaina ja lauantaina \$19.95

Rautasänky. Valkoiseksi maalattu (enameli) rautasänky koko 4'6' x4", tavallinen hinta \$3.00, perjantaina ja lauantaina \$2.70

Lasten sänky. Tämä on erittäin kestävä rautasänky, koko 2'6" x4" tavallinen hinta \$6.75, perjantaina ja lauantaina \$5.25

Suomen uutisia.

HALLITUS JA EDUSKUNTA.

Eduskunnalle ei enää anneta kertomusta hallituksen toimenpiteistä.

Kenraalikuvernöörin kautta on senaatti saanut tiedoksi ja asianmukaisia toimenpiteitä varten ministerivaliokunnan ilmoitus siitä, että H. M. Keiseri on viime helmik. 26 p. tapahtuneesta esittelystä, esittelystä senaatin esitystä ja ehdotusta kortonkuskisä Hänen Keisarillisen Majesteettinsa armosta ryhtymistä lopullisista toimenpiteistä vuoden 1910 valtiopäivän päätösten johdosta, enväinnut armossa kumota mark. 1 p:nä 1876 annettun kaikkien korkeimman käsken siitä, että Suomen eduskunnan on annettava kertomus hallituksen e-

taan näiden noudatettavaksi seuraavista perusteista:

Kaikki henkilöt, maantallia- ja maaveroja, jotka olisivat lungenneet maksettaviksi maaliskuun 6 päivään mennessä 1913, ja joita ei liitetä päivän mennessä ei ulos haettu, on annettava anteeksi.

Valtion sairaloissa, joko omalla kustannuksellaan tai toisten yksityisten henkilöitten kustannuksella olevien alompan kassaluokkaan kuuluvien henkilöitten aiina 3,000 markkaan nousseet sairaanuuat jätettiin maksuun sovi-

si rahakoon joka ei nouse 500 markkaa suuremmaksi, vankeiden rangaistusta korkeintaan vuode- virkastaorittamisen tai pidättämisen virantoimituksesta, henkilöt, joita vastaan ei maaliskuun 6 p. mennessä ole nostettu rikosoikeudellista syytettä tai joita oikeus ei ole tuominnut tai joihin nähten tuomiot ei ole pantu täytäntöön tai jotka parasta aikaa kärsivät oikeuden määräämistä rangaistusta, ovat oikeudellisesti syytettä ja rangaistuksesta vapautettavat. Puheneoleva armonosoitus ei tule ulotettavaksi henkilöihin, jotka ovat tehneet itsensä syyppäiksi ryöväilykseen, varastetun tavarantuhlaamiseen tai kätkemiseen, kiristykseen, petokseen, väärineuvon tai yleensä rikoksiin, joista seuran kansalaisluottamuksen menetyks, sellaisiin, jotka ovat joutuneet tai kelvottomiksi hoitamansa virkaa maassa tai sellaisiin, jotka ovat tehneet itsensä syyppäiksi rikoksiin, joita yksityiset henkilöt ovat nostaneet syytteen. Tällaisiin rikoksiin syyppäiksi itsensä tehneiden henkilöitten rangaist-

sion ihmisenäisen tai elok. 4 p:nä 1898 kaikkein korkeimmasti julistettujen asetuksen määräyksiä vastaisiin tekoihin. Kahdessa edellisessä kohdassa luettelut määräykset sovelletaan myös henkilöihin, jotka ovat tuomittu yleisiin töihin tai rangaistuslainsäädäntöä, samoin kuin myös henkilöihin, jotka kärsivät tästä rangaistusta.

Tämän oikeuden perusteella rangaistuksesta vapautuminen on velvollinen korvaamaan hänen aiheuttamansa vahingon kärsimään joutuneelle.

Tämän kohdan pykälien sovellettamisessa mahdollisesti syntyvät erimielisyydet on jätettävä Suomen senaatin ratkaistaviksi yhdessä Suomen kenraalikuvernöörin kanssa.

Xhdenvertaisuuslaki ja armahduus.

S. U. T. tiedustelun armahduksien soveltamiseksi suomalaisiin hoviokioiden ja maist-

Armadusmanifesti ja kuolemaan tuomitettujen kärsimykset.

Rajshelle kirjoitetaan etelä-Venäjällä Jekaterinoslavissa: Askettain pantin Kubanin pirtivankilausta täytäntöön koko joukko kuolemantuomioita. Xhtenil ainoana ylös hirtettiin 8 henkilöä, niitten joukossa "tulishodunkantajien" rosvojoukon johtaja Poljundin. Silminnäkijät kertovat kauneita yksityiskohtia näistä teloituksista.

-Suomalainen Leipuriliike-ELANTO

200 ROWAND STREET, Phone 1179, PORT WILLIAM, ONT.

Me valmistamme kuivia leipä, korppuja y. m.

Uloslähtykset suoritetaan nopeaa ja huolellisesti. (m. to. l.)

Ostakaa kolinne WHITEHEAD LIMITED 264 Bay St. Puhelin 1342

Toinen kuolemantuomituista Smykalov oli tartuttu hampailaan - kädet ja jalat olivat kahleissa - rautasien vankilaan, kun hänet tuhlattiin irti, viioittuivat leikkuu - Kolmas Tshigirik, puiti saattoeläinään ja

Bohye-Bukhanoski, joka oli myös

53
Cumberland
Street

VUOTUINEN ALENNUSMYYNТИ McFARLANEN KAUPASSA

Puhelin
1201

Perjantaina ja Lauvantaina.

TE VOITTE TULLA VALIKOIMAAN ITSELLENNE MEIDÄN MYNNISTÄMME JOS TAHDOTTE SÄÄSTÄÄ RAHAA JA TAVARAT OVAT EHDOTTOMASTI AJANMUKAISIA. MEIDÄN LIIKE EI OLE KOSKAAN ENNEN OLLUT NIIN TÄYSI TAVAROISTAAN KUIN TÄLLÄ KERTAA. KAIKKI TAVARAT OVAT AJANMUKAISIA JA KAIKILLE SOPIVIA.

35c. KARTTIKANGASTA, perj. 25c.
40 d. 42 tuum. leveää, kerman ja muun
varist, sekä muuten kevyitä myy-
dään perjantaina 25c. yd.
25c. TYNYNPÄÄLLYSVERHOJA perj.
19c. kpl. Kaikki ovat valmiiksi tehtyjä
ja muuten hyvää kokoa. Nämä ovat hal-
vempia mitä voitte saada, myyd. 19c. kpl.
HIENOJA ENGL. KARTTUNEJA, perj.
13c. yd. Ostakaa näitä nyt heti kun teil-

lä on tilaisuus, sillä ne ovat teille sopi-
via kevyitä vaatukseen. Suuri valikoima
väreille ja muodelle perj. myyd. 13c. yd.
(Puhelintilauksia ei oteta huomioon).
15c. GINGHAM-KANKAITA myydään
12½c. yd. Nämä ei ole ainoastaan hal-
poja, vaan myöskin täydellisiä vaatekan-
kain perjantaina 12½c. yd.
75c. TÄYSIVILLAISIA PUKUKANKAI-
TA 50c. yd. Näissä on Panama, Tweed,

y. m. kaikenlaisia lajia nautoja. Ostakaa
nyt teidän tarvittavat pukukankaan
meiltä perjantaina 50c. yd.
\$1.25—\$1.50 WRAP. AAMUNUTTUJA
65c. kpl. Nämä ovat erittäin sopivia vyö-
töiseltä ja myydään halvalla. Virit ovat
mustia ja muita värejä. Kello 8:30 näitä
myydään 65c. kpl.
HIENOJA KOTIPUKUJA perj. \$1.25 kpl.

Nämä ovat ihan uusia ja tehty hieno-
ita kankaista ja myydään perj. \$1.25 kpl.
\$1.00 HEMMED-LAKANOITA 75c. Nä-
mät ovat laajaa kokoa ja vahvoja ja sau-
mattomia, myydään perj. 75c.
4 p. MUSTIA KASMERISUKKIA myy-
dään perjantaina \$1.00
15c. HIENOJA PYHEKANGASTA per-

jantaina 12 c. yd.
35c. KURELIIVEJA. Nämä ovat hienoja
ja laun-pitsillä koristettuja myydään
nyt 25c. kpl.
30c. KORSETTIPÄÄLLYSKORUOMPE-
LUKSIA perjantaina 19c. yd.
Tulkaa valikoimaan meidän täytetyiltä
pöydiltämme hyviä pitsejä, joita saatte
nyt 4c. yd.

R. H. McFARLANE, 53 Cumberland Street.



Olemme

valmiit

tekemaan

kauppaa!

MEILLÄ ON SUURI JA MONIPUOLINEN VARASTO LAU-

TATAVAROITA, VALMIIITA IKKUNOITA JA OVIA y. m. MEI-

DAN LAUTATAVARAMME OVAT PARHAITA. ETTE TULE

KATUMAAN JOS KÄÄNNYITTE PUOLEMME TARVITESSAN.

NE MITÄ RAKENNUSTARPEITA TAHANSA. MEILLÄ ON

SUOMALAINEN MYYJÄ JOKA HELPOTTAA ASIAIN KÄSIT-

TELYÄ.

Lakeside Lumber Co.,

C. Sorensen, manager

Fort William, Road & Money av.

Telephone 879.

Lääkäreitä.

J. A. DIXON, M. D.
Lääkäri, haavuri ja kättä.
Office: Larch & Durham kulma-
sa. Puhelin 170.
Asunto: Ignatius & Louis kulma-
sa. Puhelin 305.
Vastausaika 9—10 a. p. 2—4
ja 7—8 k. p.
Sudbury, : : : : : Ont.

A. Ericksonin
PALLOHUONE

sijaitsee Cumberland ka-
dulla 115. On saatavana
silkkaria, paperossia sekä
kaikenlaisia tupakkaa.

**Parhaita
vanhanmaan kylpyjä**

saatte

BAY ST. SAUNASSA

Avoimia joka arkipäivä
Puhtaast virvoitusjuomat,
ja huolellinen hoito.

Emil Kroockbeck
(k.p.l.) 332 Bay St.

\$5 \$5 \$5

Tämä lippu on teille \$5.00 ar-
voisen. Kirjoitettakaa nimenne ja
osoitteenne tämän alle ja lähettä-
kää se meille lähin, niin me il-
moitamme kuinka te voitte saada
tämän arvokkaan lahjan sekä sa-
amalla lähettämme täyden selityk-

Käyttäkää

Suomalaista parantolaa
Sudburyssa T. R. K. Sunell

Lukekaa ilmoitus joka perjan-
tain lehdessä.

Port Arthurin ilmoituksia.

Silmät tänne!

Pallon pukekasjille, pitkätuk-
kuisille ja sileitä leukaa haluavi-
le on ehullisin rintat Queen ho-
telin, kaupungin itäpäässä, jon-
ka alakerrassa Kalle Sipponen
pallohuoneessa on aina kilpailu
ja ylikerrassa Hicks Smith vuo-
lee parant ja tukat putipultaaksi.
Ilmion! Olemme verkkosii su-
omalaisia.

**Kiinteistöjä
myydään,**

Lainoja bankitaan
Palo henki- ja tapaturma
vakuutusksia toimitetaan
R. SMEDBERG & CO
518 Bay St. Telef. 349

Arthur L. McGovern

Lakimies ja Notari,
Emmerson Block, Port Arthur,
Puhelin 1441.
Suomalainen kielenkääntäjä.
M. K. L.)

**Vanhanaan
Lääkäri**

TOHTORI H. KOLJONEN
Tunnit: 10—11 a. p. 2—4 ja
—8 j. p. p.
Pyhäin 10—11 a. p.
Konttoripuhelin 1494.
Asuntopuhelin 1474.

Jääkermä, silkkaria, paperossia
ja tupakkaa, makeisia, kylmiä ja
lämpimiä virvoitusjuomia saat-
avana Bay ja Algoma st. kulmassa
JAMES BAJOPLES

Suomalainen

Kelloseppä

Uusia kelloja ja kellonperiä y.
m. myytävänä. Korjaustyötä teen
joutuin ja luottellisesti.

Ivar Salo,
Bay St., 266.

UUSI PARTURILIIKE

Olen avannut

PARTURILIIKKEEN,

jossa palvelen kansalaisia

huolellisesti.

PARTAVEITSIÄ TEROTE-

TAAN.

JOHN PALO,
300 Bay Str., Port Arthur.
(K.L.)

D. MYCHÄNEN,

parturiliike 261 Bay st. Työ tea-
taan ja jos olette tyytymättömiä,
niin sanokaa ystäväillemme tai jos
ette ole tyytyväisiä, niin sanokaa
minulle.

Suutariliike

Olen alkanut suutariliikkeen
entisessä Savon saapassa.

J. OKSANEN

112 Cumberland st.,
Port Arthur

Port Williamin ilmoituksia.

Kansalaiset huomattakaa!

Olemme avanneet uuden

Räätäliiikkeen

Tulomme huolellisesti.

Star Restaurant

427½ Simpson st.,

Ruokaa ja kahvia saa-
tavana klo 6 a.p.--12
j. p. p.

Ruokaa myös saa-
tavana kuuk. ja vii-
kottain.

SUOMALAINEN

Jalkineliike

Vanhoja korjataan. Syräksiä
on valmiiksi tehtyjä ja uusia teh-
dään tilausalla.

N. Partti,

264 Bay st., Port Arthur, ja
104 Bethune st., Port William.
Simpson st. kulmassa.

Myyäti joka päivä

Twin City Furniture Storeessa.

Kyrykkä hintojamme ennen-
kuin ostatte muualta.

Twin City Furniture Store,
519 Simpson St.

Pallohuone.

Rajala & Ehrola 545 Simpson
St., Port William. Ehdottomasti
uusimman ajan pöydät, hyvät
virvoitusjuomat ja tupakat saat-
avana.

Parhaim lääke

mitä ruumiinne kaipaa on
SUOMALAINEN SAUNA.
Käykää siellä viihtomassa ja
"kuulimassa".
229 Robertson st.,
Port William

SUOMEEN MATKUSTAJAT!

ottakaa huomioon, jos ajotte matkustaa Suomeen eli
siltä kutsua sukulaisianne tai ystäväianne tänne, että

„Työkansan“ Liikkeessä

Myydään Pilettejä

25. TYYNYSPÄÄLLYSVERHOJA perj.
19c. kpl. Kaikki ovat valmiiksi tehtyjä
ja muuten hyvää kokoa. Nämä ovat hal-
vimia mitä voit saada, myyd. 19c. kpl.
HIENOJA ENGL. KARTTUNEJA, perj.
13c. yd. Ostakaa näitä nyt heti kun teil-

15c. GINGHAM-KANKAITA myydään
12½c. yd. Nämä ei ole ainoastaan hal-
poja, vaan myöskin täydellisiä vaatekan-
kaksi perjantaina 12½c. yd.
75c.-TÄYSIVILLAISIA PUKUKANKAI-
TA 50c. yd. Näissä on Panama, Tweed,

\$1.25-150. WIAP. AAMUNTUTUJA
65c. kpl. Nämä ovat erittäin sopivia ryö-
täiseltä ja myydään halvalla. Värit ovat
mustia ja muita värejä. Kello 8:30 näitä
myydään 65c. kpl.

HIENOJA KOTIPUKUJA perj. \$1.25 kpl.

15c. ovat laajaa kokoa ja vahvoja ja sau-
matomia, myydään perj. 75c.

4 p. MUSTIA KÄSMERISUKKIA myy-
dään perjantaina \$1.00

15c. HIENOJA PYHEKANGASTA per-

30c. KORSETTIPÄÄLLYSKORUOMPE-
LUKSA perjantaina 19c. yd.

Tulkaa valikoimaan meidän täytetyitä
pöydiltämme hyviä pitejä, joita saatte
nyt 4c. yd.

R. H. McFARLANE, 53 Cumberland Street.



Olemme

valmiit

tekemaan

kauppaa!

MEILLÄ ON SUURI JA MONIPUOLINEN VARASTO LAU-
TATAVAROITA, VALMITTIA IKKUNOITA JA OVIA y. m. MEI-
DAN LAUTATAVARAMME OVAT PARHAITA. ETTE TULE
KATUMAAN JOS KÄÄNNYTTÄ PUOLEEMME TARVITESSAN.
NE MITÄ RAKENNUSTARPEITA TAHANSA. MEILLÄ ON

TELYÄ.

Lakeside Lumber Co,

C. Sorensen, manager

Fort William, Road & Money av.

Telephone 879.

Lääkäreitä.

J. A. DIXON, M. D.
Lääkäri, haavuri ja kättä.
Office: Larch & Durham kulma-
sa. Puhelin 170.
Asunto: Ignatius & Louis kulma-
sa. Puhelin 305.
Vastannotto aika 9-10 a. p. 2-
ja 7-8 i. p.
Sudbury, : : : : : Ont.

A. Ericksonin
PALLOHUONE
sijaitsee Cumberland ka-
dulla 115. On saatavana
sikaaria, paperossa sekä
kaikenlaista tupakkaa.

Parhaita
vanhanmaan kylpyjä

saatte

BAY ST. SAUNASSA

Avoimia joka arkipäivä
Puhtaast viroitusjuomat,
ja huolellinen kohtelu.
Emil Krookbeck
(k.p.l.) 332 Bay st.

\$5 \$5 \$5

Tämä lippu on teille \$5.00 ar-
voinen. Kirjoittakaa nimeenne ja
osoitteenne tämän alle ja lahet-
täkää se meille tänään, niin me il-
moitamme kuinka te voitte saada
tämän arvokkaan lahjan sekä sa-
malla lähettämme täyden selityk-
sen miten te voitte oppia englan-
ninkielisen ihmeteltävän lyhyessä
ajassa.

Nimi
Osoite

Tha Sampo Correspondence
School,
P. O. Box 344, Chicago, Ill.
M. T. K.)

Suomalainen Räätiliike

jossa tehdään miesten ja naisten
pukuja. Työ tataan ja hinnat
kohtuulliset.

Kankaita aina varastossa.

SCANDINAVIAN
TAILORIN CO.
120 Simpson st., Fort William
Ystävästä Palace Teatteria,
yläkerrassa. Puhelin 1188 S.

Käyttäkää

Suomalaista parantolaa

Sudburyssa Tri K. Sunell

Lukekaa ilmotus joka perjan-
tain lehdestä.

Port Arthurin ilmotuksia.

Silmät tänne!

Pallon pukkaajille, pitkätuk-
kaisille ja sileitä leukaa haluavi-
lle on edullisin rientää Queen ho-
telliin, kaupungin itäpäähen, jon-
ka alakerrassa Kalle Sippolan
palloluonessa on aina kalliit
ja ylikerrassa Hiclas Smith vuo-
lee parrat ja tukat putiputaaksi.
Huom! Olemme verekssä su-
omalaisia.

Kiinteistöjä

myydään,

Lainoja hankitaan
Palo henki- ja tapaturma
vakuutuksia toimitetaan
R. SMEDBERG & CO
518 Bay St. Tel. 340

Arthur L. McGovern

Lakimies ja Notari,
Emmerson Block, Port Arthur,
Puhelin 1441.
Suomalainen kielenkääntäjä.
M. K. L.)

Vanhänmaan

Lääkäri

TOHTORI H. KOLJONEN
Tunnit: 10-11 a. p. 2-4 ja
-8 j. p. p.
Pyhästä 10-11 a. p.
Konttoripuhelin 1494.
Asuntopuhelin 1474.
Rutan Block, Room 7, likellä
"oti Offisia.
Port Arthur.

PALLOHUONE



Tupakkaa, sikaaria, paperossa
ja viroitusjuomia.
Jackson & Ahlborn,
272 Bay st.

Sahauttakaa hal-
konne koneella.

Me sahaamme teille pöytä. Ti-
laukset suoritetaan nopeasti. Ky-
säkää puhelimella 1559 N.

Jäikermä, sikaaria, paperossa
ja tupakkaa, makeisia, kymisiä ja
lämpimiä viroitusjuomia saatava-
vana Bay ja Algoma st. kulmassa
JAMES BAJOPOLLES

Suomalainen

Kelloseppä

Uusia kelloja ja kellonperä y.
m. myytävänä. Korjaustyötä teen
ioutuin ja huolellisesti.

Ivar Salo,
Bay St., 266.

UUSI PARTURILIIKE

Olen avannut

PARTURILIIKKEEN,

jossa palvelen kansalaisia
huolellisesti.

PARTAVETSIÄ TEROTE-
TAAN.

JOHN PALO,
300 Bay Str., Port Arthur.
(K.L.)

D. MYOHANEN,

parturiliike 281 Bay st. Työ taa-
taan ja jos olette tyytymättömiä,
niin sanokaa ystävilleen tai jos
ette ole tyytymättömiä, niin sanokaa
minulle

Suutariliike

Olen alkanut suutariliikkeen
entisessä Savon papassa.

J. OKSANEN
112 Cumberland st.,
Port Arthur

Fort Williamin ilmotuksia.

Kansalaiset huomattakaa!

Olemme avanneet uuden

Räätiliikkeen

Tulemme huolellisesti palvele-
maan yleisiä. Uusia pukuja teh-
dään ja vanhoja korjataan. Hin-
nat kohtuulliset. Käykää luomam.

HEINO JA RASTAS,
607 Simpson st., Fort William.

Scandinavian Restaurant,
RUOKAA

SAATAVANA kuukausittain
viikottain ja
steriloitain joka aika
H. HERMANSON,
629 Simpson Street,
Fort William.

SAARI & TIMONEN
Parturiliike

603 Simpson st.,
Fort William.
Partavetäsiä terotetaan.

Star Restaurant

427½ Simpson st.,

Ruokaa ja kahvia saa-
tavana klo 6 a.p.-12

j. p. p.

Ruokaa myös saa-
tavana kuuk. ja vii-
kottain.

SUOMALAINEN

Jalkineliike

Vanhoja korjataan. Syypäisiä
on valmiiksi tehtyjä ja uusia teh-
dään tilaamalla

N. Partti,

264 Bay st., Port Arthur, ja
104 Bethune st., Port William.
Simpson st. kulmassa.

Myyti joka päivä

Twin City Furniture Storessa.

Kysykää hintojamme ennen-
kuin ostatte muualta.

Twin City Furniture Store,
519 Simpson St.

Pallohuone.

Rajala & Ehrola 545 Simpson
St., Fort William. Ehdottomasti
uusimman ajan ajavat
viroitusjuomat ja tupakat saatava-
vana.

Parhain lääke

mitä ruumiinne kaipaa on
SUOMALAINEN SAUNA.

Käykää siellä viittomassa ja
"kuulimassa"

229 Robertson st.,
Fort William

Alustavetta pestään.

J. A. PAJUNEN
(Saunottaja)

SUOMALAINEN RÄÄT-
LIIKKE

jossa tehdään miesten ja nais-
ten pukuja ja paltoja. Työ
tataan ja hinnat kohtuul-
li-

set

Otto Wilen,
Fort William, 106 Bethune St.

Simpson ja Bethune kst-
jen kulmassa.

HUOMATTAKAA!

SUUTARILIIKE

Jossa tehdään uusia kenkiä ja
vanhoja korjataan.

ENSILUOKAN TYÖ!
J. KIVILÄ,
607 Simpson st.

Syntynyt

Terve Tyttö

syntynyt 23 päivä Helmikuuta
1913, jota kutsumme nimellä

VIENO JOHANNA

Hanna ja Gustav Henriksen

Ruokaa ja asuntoa

SAA

327 Robertson st., Fort William.

Ja palvelustöille paikkoja toi-
mitetaan. (t. l.)

A. Kihlén.

Nipigon suomalainen

LIHAKAUPPA

Saatavana kaikenlaista liha-
tavarakauppaan kuuluvaa tava-
raa.

JOHN ASIALA,
Butcher.

Pääsiäismyynti!

Viikkoisin myynti suurella alennuksella joita ostajat voivat tehdä suuren säästön. — Meillä on suuri varasto käsillä joita ostajat saavat valikoida hyviä pukukankaita, pitsejä, kornompeuksia ja nauhaa. — \$1.00—\$1.50 puseroita joita eteä tuskin koskaan enää tule saamaan näillä kaupoilla, joten teidän on paras tulla noutamaan näitä meidän pääsiäismyyntiä.

236 Bay St.
Port Arthur.

SUURTA! SUURTA! Temppelessä esitetään 29 p:nä Naisorja

Neljäsi näyttöksi.

HENKILÖT:

RUDOLF WALDECK F. Hyrre
EUGENIE, hänen vaimonsa Hulda Viljamaa
KOLB, Eugenin isä, ... J. Toivonen
ROUVA KOLB, Eugenin äiti, ... Sanna Selkämä
FRIEDRICH LUKAS Y. Halonen
KATHE, hänen tyttärensä, ... Ida Heino
THEODOR STEFFENS, ravintoloihin O. Heino
SUSANNA, hänen vaimonsa Sanni Rinne
TOHTORI VIKTOR EBELING A. Myllylä
LIINA, palvelustyttö, ... Sofia Risko

Pääsymaksut ovat 50, 35 ja 25c.

Port Arthuriasta.

— Heti poikivia lehmä myytävänä 338 Bay street.

— Kansalaispapereita hankkii John B. Mannerstam 204 Court Street S., Port Arthur, Ont.

— Heti poikivia ja poikineita lehmä myytävänä Monroe St. 179

J. Koivu.

— Halutaan nainen pesunään pyykkä säännöllisesti yksi kerta viikossa. Kysykää J. M. Hansen, 161 Secord St.

— Myytävänä 3-huoneinen kämpä ja 50 jalkaa maata kahdeksan sadan dollarin käteishinnasta.

G. Bratden, 35 Algonquin ave., Meikle Park, telef. 953 K. North.

— Kansalaispapereita hakemaan voitte tehdä kansalaisvalan minun luonni. Kaikkia laillisia asiapapereita allekirjoitetaan ja vannotetaan sekä naima-lupakirjoja annetaan.

R. Smedberg, rauhanuomari.

— Halutaan palvelukseen pienen perheeseen tyttö tai lapsen pariskunta 63 Ontario st.

— Halutaan 1-2 suomen ja englanninkielistä puhuvaa tyttöä Imatran kahvilaan 95 Cumberland st.

— Alina laajenee kuin Kyron pelotit! Niinpä todellakin tekee P. A. suomalainen osuuskauppa. Siinä sen viimeisen osaston kokouksen jälkeen, on tulvint sinne uusia kundiä niin paljon, että Mikki Rinta, joka on kirjjanpitoa on nimeänyt kokouksen lihavuuttansa ja liikkeenhoitaja A. A.

Vihdoin sain pujahtettua itseni kaupanhoidajan luo ja kysyä tokasini, suokan anteeksi, onko nuo kaurasikkit myyty alle tukku-kaupan hintaan. No siir, sanoi hän, — ei meidän sillä lailla tarvitse kundiä haakia itellemme. Lähin pois koska heillä ei näyttynyt olevan aikaa pitenein keskusteluihin.

— Isoarokkoa kaupungissa. Kaupungissa on sattunut isorokkotapaus. Muuan nainen sairastui mainittuun tautiin. Lääkäri on lausunut mukaan tauti on tällikertana Bevenjää laatu, eikä mistään yleisimmistä levinemisestä ole pelkoa.

— Kaksi venäläistä vangittu. Venäläiset Hrynslynshyn, käyttänyt nimillä John Hersckell, M. Briel ja Fred Abmelchano, sekä F. A. louchano, käyttänyt nimillä John Smith ja M. Black, vangittiin täällä maanantaina, Huusmerittä, B. C. kaupuneen salkkioasemau perustella.

Miehet olivat mainitussa paikassa ja myös McLeodissa. Alta, värillä nimillä, y. m. petkutokeimolla huijanneet itsellen kaikellaisia tavaroita. Viranomaiset saivat viikii heidän tunteen tolostaan ja sähköittivät tälläiselle poliisilaitokselle, käsien pidättämään miehet. Toinen miehistä pidätettiinkin kun hän parhailaan expressitoimistossa häiräili tavarakäärjensä kanssa. Erästä "boordilaitista" tavattiin toinen. Miehet kieltäntyvät selettämistä mitään.

Fort Williamista.

— Kalustettuja huoneita vuokrataan McMillan st., 831, Fort William.

CAMPBELL BROS LTD. Tulkaa aikasin perjantaina

Mahtava alennusmyynti, joka ei tule kestämaan kauan!

20c. NAINSOCK. Erittäin hienoa ja sopivaa naisten alushameiksi, jaardia leveää 10c.

15c. PYHEKANGASTA kaikki hienoa ja leveää, myydään 8c.

25c. TYNNYNPÄÄLLYKSIA, tehty hienosta valaistusta pumpulista ja 40 t. leveää 10c

50c. PÖYTÄLINOJA, tehty hyvästä valkoisesta liinasta sekä 60 t. leveää 25c

75c. SILKKIA, "Tamoline", raitaista y. m. sekä monta väriä 39c

LASTEN PUKUJA, valkoisin "lawn" pukuja 25c

VARILLISIA GINGHAM PUKUJA 50c

ALUSHAMEITA. \$1.75 mustiannires ja sateeni hameita .. 95c

35c. KURELIIVI KORISTEITA 15c

15c. KORUOMPELUKSIA kaikkea lajia ja värejä 8c

50c. KORISTEITA, kornompeuksia ja koristeita 27 t. leveää 25c

\$1.25 PUSEROITA. Valkoisia "lawn" puseroita tehty pitsein ja koristeiden kanssa 75c

35—50c. PYHKKEITA, tehty hienosta "huch hemstitehd" aineista, koko 22x42 t. ja hyviä kylpypyhkeitä, koko 4 jx2j., myyd. 25c

\$20 NAISTEN PUKUJA ruskeaa,harmaata ja merenväristä serges ja tweed kankaisia naisten kevat pukuja kaikkea kokoa, tehty silkki vuorein kanssa \$12.45

PUKUKANKAITA. 75c—\$1.00, hienoja villaisia Serges ja käsneri kankaita väriltään mustaa y. m. kuin myöskin Voils tweed ja monta muuta lajia hienoja pukukankaita myydään

! 45c. !

Alä kirjoita

Mammallasi
äläkä
Papallesi
äläkä
Veljellesi
äläkä
Siskollesi

NOIN 20 VUOTTA

suuret joukot suomalaisista vieraista Sudburyn piirikunnassa ovat ostaneet meiltä kelloja ja juvelitaravaroita sentähden, että meillä on täydellinen varasto Iliinois, Hamilton, Elgin ja Waltham tehtaiden paraita kelloja, kulta ja kullattuita sekä hopeaisia kellokuoria. Meiltä saatte myös hienoja vi-

Osuuskauppa 318 Bay St.

Jos haluatte ensi-ökan ruokatavaraa kohtuuhinnoilla niin siltoin on teidän paras pistäytyä tai tilata Osuuskaupasta. Siellä on suuri valikoima kaikkea ruokatavaraa, kannutettuja hedelmiä, juuhia, eläinten rehuja y. m. y. m. Myös lihakauppamme on aina täydellisesti varustettu verskillä lihalla ja kotiteko makkarilla useampa eri lajia. Myös pyydämme huomauttaa että meidän vaate-osastossamme on saatavana hattuja, lakkeja, alusvaatteita, peittoja, kenkiä, reppessia, macKinaw takkeja, housuja y. m. y. m. Siis pistäytykäpä katsomaan. Linja tilaukset toimitetaan huolellisesti.

The Co-operative Trading Co., Ltd. 318 Bay st. Port Arthur

Ruokalan Telef. 1038 North Lihakauk. " 1118 "

O O O O O O O O O O O O O O O O O O O O O O
O Adams'n REIT ja KÄRRYT sekä Cuckshuttin MAANVILJÄ-
O LYSTYKÄLUT
O ovat parhaimmat riitä rahalla voi ostas. Niitä myy
O AGROS MAANVILJELYSKALUSTO KAUPPA,
O 204 Court st. S. Port Arthur, Ont.
O JOHN MANNERSTAM, omistaja.
O O O O O O O O O O O O O O O O O O O O O O

8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8
8 ASIOITA AJAA — TAMMA LAINAA — MAITA OSTAA JA LYY
8 JOHN B. MANNERSTAM,
8 204 Court str., Puhelin 1139 N. Port Arthur, Ontario, Canada. c
8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8

Hyvä tilaisuus tehdä rahaa!

Meiltä voitte ostaa maita Fort Williamista ja Port Arthuriasta sekä ympäristöiltä.

Meillä on monivuotinen kokemus palvelua yleisöä. Jos tarvitsette palo- y. m. vakuutuksia niin kääntykää meidän puoleemme.

Nyt kun olemm ejuuri avanneet kiinteistöistä konttoirin tässä kaupungissa niin pyydämme päästä yleisön suosioon rehellisellä koltelluillmre. Valtitämme maita y. m. asioita.

Konttorimme sijaitsee 718 McTavish st., Cor. Simpson Phone 1872.

Me valittämme kolm ja puita huolellisesti ja nopeasti.

Wm. Hober Co.

Kiinteistöistä ja vakutus asiamiehet (Kysykää kirjeellisesti.)

JOS KATSELETTE TALOA OSTAAKSENNE

ja teillä ei ole paljon rahaa niin tässä on teille tilaisuus: ensimmäinen kun myynti sopimuksen alle kirjoitetaan ja maksoa käteismaksun on sen saapa. Talo sijaitsee Fort Williamissa, 613 Prince Arthur Boulevardissa. Se on täysin nykyaikainen "concrete" perustuksella ja sisältää 6 huonetta, vaatesäiliötä, lämmityslaitoksen ja kylpyhuo-

Ilmoittakaa Työkansassa.